

ZH_OBERGERICHT SB140302 vom 16. Oktober 2014

ZH Obergericht, 2014-10-16, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/zh_obergericht_SB140302

FR: ZH_OBERGERICHT SB140302 du 16 octobre 2014

IT: ZH_OBERGERICHT SB140302 del 16 ottobre 2014

Erwägungen

E. 1

Prozessgeschichte

E. 1.1

Mit vorstehend wiedergegebenem Urteil vom 4. April 2014 wurde der Beschuldigte von der Vorinstanz im Sinne der entsprechenden Anklagevorwürfe der vorsätzlichen groben Verletzung der Verkehrsregeln im Sinne von Art. 90 Abs. 2 SVG in Verbindung mit Art. 27 Abs. 1 SVG, Art. 41b Abs. 1 VRV und Art. 24 Abs. 4 SSV (Nichtgewähren des Vortritts bei der Einfahrt im Kreisverkehr) sowie des vorsätzlichen pflichtwidrigen Verhaltens bei Unfall im Sinne von Art. 92 Abs. 1 SVG in Verbindung mit Art. 51 Abs. 1 SVG schuldig gesprochen und mit einer Geldstrafe von 50 Tagessätzen zu Art. 140.– sowie einer Busse von Fr. 300.– bestraft. Der Vollzug der Geldstrafe wurde aufgeschoben und die Probezeit auf 3 Jahre angesetzt. Für den Fall der schuldhaften Nichtbezahlung der Busse setzte der Vorderrichter eine Ersatzfreiheitsstrafe von 3 Tagen fest. Gleichzeitig widerrief er den bedingten Strafvollzug einer mit Strafbefehl der Staatsanwaltschaft Winterthur/Unterland vom 22. November 2011 gegen den Beschuldigten ausgefallenen Geldstrafe von 30 Tagessätzen zu je Fr. 130.–. Schliesslich wurden die Kosten der Untersuchung und des gerichtlichen Verfahrens dem Beschuldigten auferlegt (Urk. 35 S. 30 f.). Keine Verurteilung – und damit ein impliziter Freispruch – erfolgte hinsichtlich des ebenfalls in der Anklageschrift enthaltenen Vorwurfs, der Beschuldigte habe sich zusätzlich der vorsätzlichen groben Verletzung der Verkehrsregeln im Sinne von Art. 90 Abs. 2 SVG in Verbindung mit Art. 34 Abs. 4 SVG und Art. 12 Abs. 1 VRV (ungenügender Abstand beim Hintereinanderfahren) schuldig gemacht (Anklageschrift S. 3; Urk. 35 S. 20 und 30).

E. 1.2

Gegen dieses mündlich eröffnete Urteil liess der Beschuldigte seinen (erbetenen) Verteidiger am 14. April 2014 fristgerecht Berufung anmelden (Urk. 29) und – nach Zustellung des begründeten Urteils (Urk. 33) – dem Obergericht am 14. Juli 2014 ebenfalls innert Frist die Berufungserklärung einreichen (Urk. 37). Mit Präsidialverfügung vom 18. Juli 2014 wurde die Berufungserklärung in Anwendung von Art. 400 Abs. 2 und 3 StPO der Staatsanwaltschaft zugestellt,

- 5 - um gegebenenfalls Anschlussberufung zu erheben oder Nichteintreten auf die Berufung zu beantragen. Gleichzeitig wurde dem Beschuldigten Frist angesetzt, um zu seinen finanziellen Verhältnissen Auskünfte zu erteilen und zu belegen (Urk. 40).

E. 1.3

Am 23. Juli 2014 teilte die Staatsanwaltschaft mit, die Bestätigung des vorinstanzlichen Urteils zu beantragen sowie auf die Stellung von Beweisanträgen zu verzichten (Urk. 45).

Am 15. September 2014 gingen seitens des Beschuldigten das von ihm ausgefüllte "Datenerfassungsblatt" sowie verschiedene Unterlagen dazu ein (Urk. 49; Urk. 51).

E. 1.4

Zu Beginn der heutigen Berufungsverhandlung, zu welcher der Beschuldigte und sein Verteidiger erschienen sind, waren weder Vorfragen zu entscheiden noch Beweise abzunehmen (Prot. II S. 4 ff.). Das vorliegende Urteil erging im Anschluss an die Berufungsverhandlung (Prot. II S. 10 f.).

E. 2

Umfang der Berufung Der Beschuldigte lässt das vorinstanzliche Urteil vollumfänglich anfechten (Urk. 37; Urk. 58). Dementsprechend ist es in keinem Punkt in Rechtskraft erwachsen und bildet in seiner Gesamtheit Berufungsgegenstand (vgl. auch Prot. II S. 5 f.).

E. 3

Sachverhalt/rechtliche Würdigung

E. 3.1

Die Vorinstanz hat die Beweislage – insbesondere die Aussagen des Motorradfahrers B.____ (im Folgenden: B.____), der Zeugin C.____ (im Folgenden: C.____) sowie des Beschuldigten – ausführlich und korrekt zusammengefasst, sodass zur Vermeidung von Wiederholungen darauf verwiesen werden kann (Urk. 35 S. 5-10).

E. 3.2

Dem vorinstanzlich daraus gezogenen Schluss, der Beschuldigte habe sich einer (eventual-)vorsätzlichen Verkehrsregelverletzung schuldig gemacht, kann jedoch nicht gefolgt werden:

- 6 -

E. 3.2.1

Vorab ist festzuhalten, dass der Beschuldigte anerkennt, B.____ unwillentlich in dessen Vortrittsberechtigung behindert zu haben (Urk. 4 S. 4: "Es könnte sein, dass das Timing etwas unglücklich war, als ich in den Kreisel einfuhr"; Urk. 4 S. 5: es könne sein, dass er B.____ unabsichtlich den Vortritt genommen habe; Urk. 5 S. 3: "Vielleicht war die Situation etwas unglücklich, ..."; Urk. 5 S. 5: "Ich wäre nicht losgefahren, wenn ich ihn gesehen hätte"; Urk. 5 S. 7: "Höchstwahrscheinlich bin ich auch erschrocken beim Einfahren in den Kreisel"; Prot. I S. 12: "Ich habe ihm offenbar den Vortritt genommen"; Prot. I S. 13: "Ich habe es ja nicht absichtlich gemacht. Ich habe ihm unwillentlich den Vortritt genommen; Prot. I S. 14: "Ich habe ihm nicht mit Absicht den Vortritt nicht gewährt"). Das erscheint angesichts der diesbezüglich deutlichen Aussagen von B.____ und C.____ auch als erstellt, ungeachtet dessen, dass der Beschuldigte teilweise noch in den Raum stellt, B.____ könnte zu schnell gefahren sein (Urk. 5 S. 3, 5, 10; Prot. I S. 14). Auch der Verteidiger geht davon aus, dass der Beschuldigte anerkannt habe, B.____ fahrlässig den Vortritt verweigert zu haben (Urk. 26 S. 8; Urk. 58 S. 3, 7, 9).

E. 3.2.2

Dass B.____ hingegen – im Sinne der vorinstanzlichen Erwägungen – "beim Einfahren in den Kreisel B.____ gesehen haben muss und sich gleichwohl dafür entschied, in den Kreisel einzufahren" bzw. er in den Kreisel eingefahren sei, "obwohl er B.____

herannahen sah" (Urk. 35 S. 14), ist eine Annahme, die in den Akten keine Grundlage findet: Es können dem Beschuldigten seine konstanten, wiederholten Beteuerungen nicht widerlegt werden, B._____ nicht wahrgenommen zu haben, als er – der Beschuldigte – in den Kreisel eingefahren ist. Die Überlegung der Vorinstanz, der Beschuldigte habe nach links geschaut und deshalb B._____ sehen müssen (Urk. 35 S. 13/14), belegt gerade nicht, dass der Beschuldigte B._____ auch tatsächlich gesehen hat. Es entspricht ja einer geradezu klassischen Ausgangslage bei Verkehrsregelverletzungen, dass jemand einen anderen Verkehrsteilnehmer nicht gesehen hat, obwohl er diesen hätte sehen müssen. Dementsprechend lässt sich – entgegen der Vorinstanz (Urk. 35 S. 13) – auch nichts gegen den Beschuldigten ableiten, wenn B._____ der Meinung ist, der

- 7 - Beschuldigte habe ihn "sicher" gesehen, zumal B._____ das unter anderem damit begründet, dass es "sonst niemanden im Kreisel" gehabt habe (Urk. 7 S. 2). Das widerspricht nämlich den Aussagen von C._____, wonach der Beschuldigte einen oder zwei Personenwagen im Kreisverkehr habe passieren lassen, bevor er losgefahren sei (Urk. 8 S. 1). Hievon ist auszugehen, und auch die Vorinstanz stellt darauf ab, dass der Beschuldigte angehalten habe, bevor er in den Kreisverkehr eingefahren sei (Urk. 35 S. 12). Das spricht viel mehr dafür als dagegen, dass es neben B._____ noch weiteren Verkehr in der Kreisfläche gehabt hat. Wohl unbewusst relativiert die Vorinstanz im Rahmen ihrer Erwägungen zur Strafzumessung den sachverhaltlich gezogenen Schluss auch wieder, der Beschuldigte habe B._____ gesehen: Dort schreibt sie nämlich: "Wer ohne richtig nach links zu schauen in einen Kreisel fährt, provoziert geradezu einen Verkehrsunfall" (Urk. 35 S. 24 - Unterstreichung durch das Obergericht). Zwischen der Situation, dass jemand ungeachtet dessen, dass er ein Motorrad herannahen sieht, in einen Kreisel einfährt, und der Konstellation, dass jemand "nicht richtig" nach links schaut und so einen herannahenden Motorradfahrer übersieht (so muss jedenfalls die genannte Erwägung der Vorinstanz verstanden werden), besteht ein grosser Unterschied: Während im ersten Fall durchaus ein (eventual-)vorsätzliches Delikt diskutiert werden kann, wird bei Zweiterem in der Regel von einer Fahrlässigkeit auszugehen sein.

E. 3.2.3

Im Übrigen stünde aber selbst dann nicht fest, dass der Beschuldigte (eventual-)vorsätzlich gehandelt hat, wenn er B._____ zwar gesehen, aber pflichtwidrig unvorsichtig – etwa dessen Geschwindigkeit falsch einschätzend – darauf vertraut hätte, eine Einfahrt in den Kreisel sei verkehrsregelkonform möglich.

E. 3.2.4

Jedenfalls führen weder die Staatsanwaltschaft in Anklageziffer 1a betreffend Vorsatz/Eventualvorsatz noch die Vorinstanz Umstände an, aus welchen zu schliessen wäre, dass der Beschuldigte entgegen seinem Eingeständnis nicht nur fahrlässig, sondern vorsätzlich gehandelt hätte. Die Argumentation der Vorinstanz gehorcht vielmehr dem Grundsatz "was nicht sein darf, kann nicht sein" als einer schlüssigen Beweiswürdigung. Dass der Beschuldigte eventualvorsätzlich in Kauf

- 8 - genommen hätte, B._____ den Vortritt zu verweigern, und nicht "nur" diesen entweder pflichtwidrig nicht gesehen oder dann aber die Situation falsch eingeschätzt hat, kann ihm nicht nachgewiesen werden.

E. 3.2.5

Der Beschuldigte ist damit vom Vorwurf der vorsätzlichen bzw. eventual- vorsätzlichen groben Verletzung der Verkehrsregeln im Sinne von Art. 90 Abs. 2 SVG in Verbindung mit Art. 27 Abs. 1 SVG in Verbindung mit Art. 41b Abs. 1 VRV und Art. 24 Abs. 4 SSV (Nichtgewähren des Vortritts beim Einfahren in einen Kreisverkehrsplatz) freizusprechen.

E. 3.2.6

Wie vorstehend ausgeführt, ist sachverhaltlich davon auszugehen, dass der Beschuldigte beim Hineinfahren in den Kreisel – wohl wegen mangelnder Auf- merksamkeit – B. _____ übersehen hat. Damit hat er sich zumindest der fahr- lässigen einfachen Verkehrsregelverletzung im Sinne von Art. 90 Abs. 1 SVG in Verbindung mit Art. 27 Abs. 1 SVG in Verbindung mit Art. 41b Abs. 1 VRV und Art. 24 Abs. 4 SSV schuldig gemacht. Weshalb es die Staatsanwaltschaft unter- lassen hat, zumindest in einem Eventualantrag auch eine fahrlässige Verletzung einer Verkehrsregel einzuklagen, ist nicht ersichtlich und bei dieser Sachlage auch nicht nachvollziehbar.

E. 3.2.7

Zu prüfen ist im Hinblick auf eine allfällige Rückweisung an die Staats- anwaltschaft (im Sinne von Art. 333 Abs. 1 StPO), ob sich der Beschuldigte durch sein Verhalten allenfalls der fahrlässigen groben Verletzung von Verkehrsregeln im Sinne von Art. 90 Ziff. 2 SVG schuldig gemacht hat.

E. 3.2.7.1

Der qualifizierte Tatbestand der groben Verletzung von Verkehrsregeln im Sinne von Art. 90 Ziff. 2 SVG setzt objektiv voraus, dass der Täter eine wichtige Verkehrsvorschrift in objektiv schwerer Weise missachtet und die Verkehrssicher- heit ernstlich gefährdet. Eine ernstliche Gefahr für die Sicherheit anderer ist nicht erst bei einer konkreten, sondern bereits bei einer erhöhten abstrakten Gefähr- dung gegeben. Ob eine konkrete, eine erhöhte abstrakte oder nur eine abstrakte Gefahr geschaffen wird, hängt von der Situation ab, in welcher die Verkehrsregel- verletzung begangen wird. Wesentliches Kriterium für die Annahme einer erhöh- ten abstrakten Gefahr ist die Nähe deren Verwirklichung. Die allgemeine Möglich-

- 9 - keit der Verwirklichung einer Gefahr genügt demnach nur zur Erfüllung des Tat- bestands von Art. 90 Ziff. 2 SVG, wenn in Anbetracht der Umstände der Eintritt einer konkreten Gefährdung oder gar einer Verletzung nahe liegt (BGE 131 IV 133 E. 3.2 mit Hinweisen).

E. 3.2.7.2

Der subjektive Tatbestand von Art. 90 Ziff. 2 SVG verlangt ein schweres Verschulden bzw. bei fahrlässigem Handeln mindestens grobe Fahrlässigkeit. Diese ist zu bejahen, wenn der Täter sich der allgemeinen Gefährlichkeit seiner verkehrswidrigen Fahrweise bewusst ist (BGE 131 IV 133 E. 3.2 mit Hinweisen). Grobe Fahrlässigkeit kann aber auch vorliegen, wenn der Täter die Gefährdung anderer Verkehrsteilnehmer pflichtwidrig gar nicht in Betracht zieht, also unbe- wusst fahrlässig handelt (Entscheid des Bundesgerichts 6B_571/2012 vom

E. 3.2.7.3

Das Obergericht des Kantons Zürich setzte sich im Urteil vom 12. März 2012 (SB110689) einlässlich mit dem Thema der unbewussten Fahrlässigkeit bei

- 10 - einfacher bzw. grober Verkehrsregelverletzung auseinander und hielt hierzu folgendes fest (E. 4.3.1): "Das Bundesgericht hatte sich schon oft mit Fällen unbewusster Fahrlässigkeit bei der Missachtung von Lichtsignalen zu befassen (BGE 123 IV 88; BGE 121 IV 375; BGE 118 IV 285; BGE 118 IV 84; Urteil 6B_331/2008 vom 10. Oktober 2008; Urteil 6P.153/2002 vom 14. März 2003; Urteil 6A.30/2002 vom 30. Juli 2002; Urteil 6S.228/1994 vom 6. Juni 1994; Urteil 6S.156/1993 vom 25. Juni 1993). Dabei beurteilte es die Fahrlässigkeit meistens als grob. Keine grobe Pflichtwidrigkeit sah es im Falle eines Automobilisten, der bei Gegenlicht eine seit 4,4 Sekunden auf rot stehende Verkehrsregelungsanlage übersah, weil das Versehen auf Grund der auf dem fraglichen Strassenabschnitt aufeinander folgenden Lichtsignalanlagen, deren Phasensteuerung nicht immer koordiniert und durchgehend gleich anzeigten, als nachvollziehbar bewertet wurde (Urteil 6S.156/1993 vom 25. Juni 1993). Ebenso entschied das Bundesgericht, als ein Automobilist infolge Unaufmerksamkeit das seit 7,6 Sekunden auf rot gewechselte Lichtsignal übersah, weil diese Pflichtwidrigkeit in Anbetracht der Übersichtlichkeit der spitzwinkligen Einmündung einer einzigen Fahrbahn von links und der ausgesprochen ruhigen Verkehrslage nicht besonders schwer wiege. Dabei liess sich das Bundesgericht vom Gedanken leiten, dass bei der Beurteilung des Verschuldens nicht nur das Ausmass des verschuldeten Erfolges entscheidend sei (i.c. erhöhte abstrakte Gefährdung), sondern auch bei Annahme einer objektiv schweren Verkehrsregelverletzung die Art und Weise der Herbeiführung dieses Erfolges, die Willensrichtung, mit der der Täter gehandelt hat, und dessen Beweggründe zu berücksichtigen seien. Das Mass des Verschuldens variere dabei je nach Schwere des deliktischen Erfolges sowie den unterschiedlich gravierenden Modalitäten der Tatbegehung. Auch bei der unbewussten Fahrlässigkeit könne es daher entscheidend sein, weshalb der Täter die Gefährdung anderer Verkehrsteilnehmer gar nicht in Betracht gezogen habe. Nicht jede Unaufmerksamkeit, die wegen der Schwere des Erfolges objektiv als gravierende Verletzung der Vorsichtspflicht zu betrachten sei, wiege auch subjektiv schwer (BGE 118 IV 285)."

E. 3.2.7.4

Der Beschuldigte hat im vorliegend zu beurteilenden Fall beim Hineinfahren in den Kreisverkehr den Vortritt von B. _____ missachtet. Im Strassenverkehr

- 11 - sind Vortrittsregelungen als solche wichtig, und zwar unabhängig davon, ob sie nun etwa durch "Haifischzähne" oder Lichtsignale ausgestaltet sind. Insoweit ist die Missachtung des Vortrittsrechts im Kreisverkehr vergleichbar mit dem Übersehen eines Rotlichts bei einer Kreuzung mit Lichtsignalen. Das Missachten des Vortrittsrechts eines sich im Kreisel befindlichen Verkehrsteilnehmers wiegt nun aber objektiv sicher weniger schwer als das Überfahren eines Rotlichts: Während ein Rotlicht schlicht und ergreifend "Stopp" bedeutet und ein Überfahren desselben demnach ein klarer Verkehrsregelverstoss darstellt, ist es an einem Kreisel in die Verantwortung des betreffenden Lenkers gestellt, ob er nun halten muss oder fahren darf. Das verlangt vom Betreffenden, die Verkehrssituation beurteilend einzuschätzen und hernach die richtigen Schlüsse für das eigene Verhalten zu ziehen. Offensichtlich ist einem solchen Vorgang immanent, dass er fehleranfällig ist. Entsprechend erscheint ein Fehler in diesem Kontext grundsätzlich weniger schwerwiegend als es der Fehler ist, ein Rotlicht zu überfahren - wo schlicht kein Interpretationsspielraum besteht. Aus diesem Grund werden denn auch gefährliche Kreuzungen grundsätzlich durch das Anbringen von Lichtsignalanlagen "entschärft". Hinzu kommt, dass sich bei einem Kreisverkehr der Vortrittsbelastete keinem unter

Umständen sehr schnellen Querverkehr gegenüber sieht, sondern die Fahrt der vortrittsberechtigten Fahrzeuge durch die Verkehrs- führung im Kreis herum eben gerade stark verlangsamt wird. Von daher ist schon von vornherein nur möglich, die Sicherheit anderer – wenn überhaupt – in einem minderen Grade ernstlich zu gefährden. Wie gesehen, wiegt deshalb im Verhält- nis die Missachtung der entsprechenden Vortrittsregelung schon objektiv um eini- ges weniger schwer; insbesondere ist das abstrakte Gefährdungspotenzial viel weniger hoch als bei einer durch Lichtsignale gesicherten Kreuzung. Ent- sprechend kann objektiv jedenfalls nicht von einer besonders schweren Verkehrs- regelverletzung gesprochen werden. Damit wiegt vorliegend die Verkehrsregel- verletzung des Beschuldigten objektiv nicht schwer.

E. 3.2.7.5

Auch in subjektiver Hinsicht wiegt die Verletzung der Vorsichtspflicht nicht schwer. Vorliegend geht es – wie ausgeführt – nicht um das Übersehen eines Rotlichts bei einer Lichtsignalanlage, sondern um die Missachtung des Vortritts im Kreisverkehr. Der Beschuldigte war einen Sekundenbruchteil – nach dem Passie-

- 12 - ren von zwei Autos – unaufmerksam. Die geschilderten Umstände wirken deshalb subjektiv mindernd , sodass – wiederum im Gegensatz zum Beachten von Licht- signalen – das Missachten des Vortrittsrechts als lediglich leichte Fahrlässigkeit erscheint. Vor diesem Hintergrund ist die Verfehlung des Beschuldigten zu würdigen: Wer im regen morgendlichen Werkverkehr bei Tageslicht und trockener Witterung (Urk. 1 und 2) vor der Einfahrt in einen Kreisel anhält, vortrittsberechtigte Fahrzeuge passieren lässt und hernach beim Befahren der Kreiselfläche einen weiteren Verkehrsteilnehmer übersehend oder dessen Geschwindigkeit falsch einschätzend diesen in seiner Vortrittsberechtigung behindert, verhält sich nicht rücksichtslos bzw. grobfahrlässig im Sinne dieser Rechtsprechung. Vielmehr liegt lediglich eine leichte Fahrlässigkeit vor.

E. 3.2.7.6

Nach dem Gesagten stellt damit das Missachten des Vortritts durch den Beschuldigten beim Hineinfahren in den Kreisverkehr keine grobe Verkehrsregel- verletzung im Sinne von Art. 90 Ziff. 2 SVG dar. Deshalb kann eine Rückweisung an die Staatsanwaltschaft zur korrekten Anklageerhebung unterbleiben.

E. 3.2.8

Das Verhalten des Beschuldigten ist somit als fahrlässige einfache Ver- kehrsregelverletzung im Sinne von Art. 90 Ziff. 1 SVG zu qualifizieren. Dieser Tat- vorwurf ist allerdings in der Anklage ebenfalls nicht umschrieben, weshalb grund- sätzlich eine Rückweisung an die Staatsanwaltschaft zur Ergänzung der Anklage zu erfolgen hätte. Der Beschuldigte sowie der Verteidiger haben aber anlässlich der Berufungsverhandlung – wie ausgeführt – anerkannt, dass das Verhalten des Beschuldigten eine fahrlässige einfache Verkehrsregelverletzung darstellt. Zudem haben sie sich ausdrücklich damit einverstanden erklärt, dass auf eine Ergänzung bzw. Neuformulierung der Anklage verzichtet werde und damit eine ent- sprechende Verurteilung auch ohne Rückweisung der Anklage an die Staatsan- waltschaft erfolgen könne (Prot. II S. 9). Das rechtliche Gehör wurde dem Beschuldigten und seinem Verteidiger vollumfänglich gewährt. Angesichts der geringen Schwere des Tatvorwurfs und da vorliegend durch ein solches Vorgehen die Interessen der übrigen Verfahrensbeteiligten nicht beeinträchtigt werden, erscheint ein entsprechender Schuldspruch ohne Rückweisung der Anklage an die Staatsanwaltschaft sachgerecht und

angezeigt.

- 13 -

E. 3.2.9

Der Beschuldigte ist somit der fahrlässigen einfachen Verletzung der Verkehrsregeln im Sinne von Art. 90 Abs. 1 SVG in Verbindung mit Art. 27 Abs. 1 SVG in Verbindung mit Art. 41b Abs. 1 VRV und Art. 24 Abs. 4 SSV (Nichtgewähren des Vortritts beim Einfahren in einen Kreisverkehrsplatz) schuldig zu sprechen.

E. 3.3

Weiter hat die Vorinstanz den Beschuldigten wegen vorsätzlichen pflichtwidrigen Verhaltens bei Unfall schuldig gesprochen, weil er im Sinne der Anklage nach der Kollision mit B._____ in Missachtung seiner Pflichten gemäss Art. 51 Abs. 1 SVG einfach davon gefahren sei. Auch das lässt sich nicht aufrecht erhalten:

E. 3.3.1

Die Vorinstanz ist davon ausgegangen, dass der Beschuldigte mit der Front seines Fahrzeugs nach dem Ausweichmanöver von B._____ das Nummernschild dessen Motorrads touchiert habe (Urk. 35 S. 14-17; Art. 82 Abs. 4 StPO). Dass eine solche Berührung, welche der Beschuldigte stets in Abrede stellte, tatsächlich erfolgte, lässt sich allerdings aufgrund der vorliegenden Akten nicht rechtsgenügend erstellen.

E. 3.3.1.1

Es trifft zwar – mit der Vorinstanz – zu, dass B._____ wiederholt und übereinstimmend ausführte, es sei zu einem Zusammenstoss zwischen den beiden Fahrzeugen gekommen (Urk. 6 S. 1: Er habe zurück geschaut und der Beschuldigte sei bereits hinter ihm gewesen. Er (B._____) sei dann weiter gerollt und der Beschuldigte sei ihm dann hinten ins Motorrad gefahren. Den Zusammenstoss habe er trotz Helm gehört und auch gespürt; Urk. 7 S. 2: Er sei nach links ausgewichen, er habe das Motorrad herumgerissen. Er sei dann langsamer gefahren, habe in den Rückspiegel geschaut und schon habe es "poff" gemacht"). Seine diesbezüglichen Aussagen vermögen aber – entgegen der Vorinstanz – nicht zu überzeugen. So gibt er an, er sei nach dem Ausweichmanöver langsam aus dem Kreisverkehr gefahren, habe dabei zunächst im Rückspiegel den Scheinwerfer des Beschuldigten auftauchen sehen und habe danach – immer noch langsam fahrend – nach hinten geschaut. Dabei habe er gesehen, dass sich

- 14 - das Nummernschild weggebogen habe (Urk. 7 S. 5). Weiter gab er an, dass er die Kollision gespürt habe. Sein Kopf sei dadurch nach hinten geworfen worden (Urk. 7 S. 6). Den Aussagen von B._____ folgend müsste er also langsam fahrend nach hinten geschaut und dabei die Kollision beobachtet haben. Auch wenn es ihm durch den Aufprall den Kopf nach hinten geworfen habe, soll er trotzdem gesehen haben, wie sein Nummernschild weggebogen wurde. Dieser Ablauf der Geschehnisse erscheint wenig plausibel und nachvollziehbar.

E. 3.3.1.2

Unbestritten ist sodann, dass es – trotz des von B._____ angeblich hör- und spürbar wahrgenommenen Aufpralls – an beiden Fahrzeugen zu keiner einzigen Sachbeschädigung kam. Weder das Motorrad von B._____ noch das Motorfahrzeug des Beschuldigten wiesen irgend welche Kratzer oder Beulen auf.

E. 3.3.1.3

Auch die entsprechenden Aussagen der Zeugin C._____ vermögen nicht zu überzeugen und sind damit nicht geeignet, die Sachdarstellung von B._____ zu stützen. So führte sie aus, dass der Beschuldigte hinten in das Motorrad gefahren sei (Urk. 8 S. 1). Sie habe gesehen, dass der Beschuldigte einen Töfffahrer touchiert habe (Urk. 9 S. 4). Dass die Zeugin C._____ aus einer Distanz von 100 Meter (vgl. Urk. 9 S. 4) genau wahrgenommen haben will, dass der schwarze Jeep mit seiner Front das Nummernschild des Motorrads touchiert habe (Urk. 9 S. 5), erscheint höchst zweifelhaft. Viel eher ist davon auszugehen, dass sie diese Erkenntnis aus der nachfolgenden Unterhaltung mit B._____ gewonnen hat.

E. 3.3.1.4

Schliesslich hat es die Untersuchungsbehörde unterlassen, die beiden Fahrzeuge – wie vom Beschuldigten verlangt (vgl. Urk. 58 S. 13) – gegenüber zu stellen. Entsprechend ist aufgrund der vorliegenden Akten nicht ersichtlich, ob die von B._____ beschriebene Kollision, mithin die Berührung zwischen der Front des Fahrzeuges des Beschuldigten und dem Nummernschild des Motorrads, überhaupt möglich war.

E. 3.3.1.5

Aufgrund der vorliegenden Beweislage kann damit nicht rechtsgenügend erstellt werden, dass der Beschuldigte mit der Front seines Fahrzeugs nach dem Ausweichmanöver von B._____ das Nummernschild dessen Motorrads touchier-

- 15 - te. Es kann somit nicht von einer Kollision bzw. einem Touchieren der beiden Fahrzeuge ausgegangen werden.

E. 3.3.2

Ohne nähere Begründung nimmt die Vorinstanz sodann implizit an, der Beschuldigte habe den – von ihr als erstellt erachteten – Kontakt auch effektiv wahrgenommen und sei ungeachtet dessen vorsätzlich davongefahren (Urk. 35 S. 21). Die Vorinstanz blendet dabei allerdings aus, dass der Beschuldigte – wie dargelegt – über alle seine Einvernahmen hinweg konstant und vehement abgestritten hat, mit B._____s Motorrad kollidiert zu sein. Selbst wenn es zu einem Kontakt mit dem Nummernschild gekommen wäre, ist daraus zu schliessen, dass der Beschuldigte jedenfalls subjektiv keinen Kontakt festgestellt haben will. Das wäre aber subjektives Tatbestandselement einer Verurteilung wegen eines vorsätzlichen bzw. eventualvorsätzlichen Verstosses gegen Art. 92 Abs. 1 SVG und kann dem Beschuldigten nicht nachgewiesen werden.

E. 3.3.3

Es ist zwar richtig, dass die Pflichten gemäss Art. 51 Abs. 1 SVG nicht nur denjenigen trifft, der an einem Unfall mit Sach- oder gar Personenschaden beteiligt ist. Die Pflichten muss auch derjenige befolgen, der aufgrund der Umstände annehmen muss, einen Personen- oder Sachschaden verursacht zu haben (so die Vorinstanz in Urk. 35 S. 20, unter Verweis auf die bundesgerichtliche Rechtsprechung). Aber auch das kann vorliegend dem Beschuldigten nicht nachgewiesen werden:

E. 3.3.3.1

Nach den Aussagen des Beschuldigten habe B._____ nach dessen Ausweichmanöver einen Schikanestopp vollführt. Zwar ist angesichts der Aussagen von B._____ und C._____ nicht davon auszugehen, dass ersterer nach seinem Ausweichmanöver bis zum Stillstand

abgebremst hat. Auch gemäss den Ausführungen von B._____ selbst ist dieser aber nach dem Ausweichmanöver sehr langsam weiter- und auf die Kreiselausfahrt zugefahren (Urk. 6 S. 1: "Ich rollte dann weiter und der Jeep Lenker fuhr mir dann hinten ins Motorrad"; Urk. 6 S. 2: "Ich bin ja nicht schnell gefahren, nur gerollt"; Urk. 7 S. 2: "Ich fuhr dann [nachdem er das Motorrad herumgerissen hatte] langsamer, schaute in den Rückspiegel und schon machte es 'poff'"; Urk. 7 S. 3: "Ich bin gerollt, als es zur Kollision kam"; Urk. 7 S. 5: "Dann bremste ich ab, dies ab der Linie der Ausfahrt, also un-

- 16 - mittelbar beim Verlassen des Kreisels. Dann sah ich in den linken Rückspiegel und sah darin den Scheinwerfer auftauchen und schaute nach hinten. Dann kam es zur Kollision"). Es steht deshalb fest, dass der Beschuldigte wegen des Motorrads von B._____ abbremsen musste, nachdem dieser ausweichend um das Fahrzeug des Beschuldigten herumgefahren war. Damit ist wohl unzutreffend, dass B._____ einen Schikanestopp ausgeführt hätte. Subjektiv mochte der Beschuldigten die Situation aber in etwa so empfinden: Jedenfalls bremste er offenbar relativ stark ab (so auch B._____, Urk. 7 S. 5: "Ich sah noch, wie die Front des Jeeps durch das Bremsen einnickte").

E. 3.3.3.2

Dass er das Verhalten von B._____ in den Einvernahmen dann als Schikanestopp bezeichnete, erscheint weiter auch vor dem Hintergrund dessen nachvollziehbar, als er davon ausging, B._____ habe ihn danach massregeln gewollt. Konstant sagte der Beschuldigte nämlich aus, er habe das Verhalten B._____s nach dem Vorfall, nachdem dieser angehalten hatte und abgestiegen war, so interpretiert (Urk. 3 S. 3: er habe schon gesehen, "dass der Motorradfahrer auf der Seite gestanden ist und die Hände verrührt [!] hat"; Urk. 4 S. 4: "Der Motorradfahrer hielt vor mir im Kreisel bis zum Stillstand an und wollte sich danach aufspielen"; Prot. I S. 13: "Ich sah, dass er mich massregeln will. Auf das hatte ich keine Lust und sagte, dass ich keine Zeit habe mir so eine Schikane von ihm anzuhören und bin weitergefahren"; Prot. I S. 14: er habe keine Zeit "für seine Massregelung" gehabt und einfach gefunden, der sei ein "frecher Siech"; Urk. 57 S. 10: auf die Frage, weshalb er habe abbremsen müssen: "Weil er vor mir willentlich stark abbremste, wahrscheinlich um mich masszuregeln").

E. 3.3.3.3

Da es zwischen den Fahrzeugen nicht zu einer Kollision kam und da der Beschuldigte eine Berührung bzw. ein Touchieren der beiden Fahrzeuge effektiv auch nicht in Betracht zog, ist damit erklärlich, dass er, nachdem B._____ angehalten hatte, weitergefahren ist. Wenn er B._____ als "frechen Siech" wahrgenommen hat, der sich anschickte, den Beschuldigten wegen dessen Fahrstils zu massregeln, so erscheint menschlich, wenn er sich die erwartete Tirade nicht anhören wollte und weitergefahren ist.

- 17 -

E. 3.3.3.4

Fraglich ist weiter, ob B._____ im Sinne der entsprechenden Erwägungen der Vorinstanz effektiv "Halt!" gerufen hat (Urk. 35 S. 17/18). Entgegen der Vorinstanz kann dafür jedenfalls kaum etwas aus den Aussagen von C._____ abgeleitet werden: Wenn diese im Zeitpunkt der Kollision ca. 100 Meter vom Kreisel entfernt gewesen sein will (Urk. 9 S. 4), ist wenig wahrscheinlich, dass sie mit eigenen Ohren gehört haben kann, dass B._____ "Halt!" gerufen hat. Viel eher ist auch hier davon auszugehen, dass sie diese Erkenntnis aus

der nachfolgenden Unterhaltung mit diesem gewonnen hat.

E. 3.3.3.5

Selbst wenn aber gemäss den Aussagen von B._____ davon auszugehen wäre, dass er "Halt!" gerufen hat, würde das aber wiederum noch nicht belegen, dass dies der Beschuldigte – entgegen seinen Aussagen – auch tatsächlich gehört hat. Letztlich kann das alles aber offen bleiben, denn auch wenn ein Verkehrsteilnehmer einem anderen "Halt!" zuruft, ist dieser nicht verpflichtet, diesem Befehl Folge zu leisten. Die allfällige (vorliegend massgebliche) Anhalteverpflichtung ergibt sich alleine aus Art. 51 Abs. 1 SVG.

E. 3.3.3.6

Wie dargelegt, ist eine Berührung zwischen den beiden Fahrzeugen nicht erstellt. Es sind zudem auch keine Umstände ersichtlich, wonach der Beschuldigte hätte annehmen müssen, eine Kollision verursacht zu haben. Alleine aus der Tatsache, dass B._____ nach dem Kreisel angehalten und allenfalls auch "Halt!" gerufen hat, hatte der Beschuldigte damit nicht auf eine vorgängige Kollision zu schliessen. Es kann ihm nicht widerlegt werden, deshalb weitergefahren zu sein, weil er keine Lust hatte, eine Massregelung B._____s über sich ergehen zu lassen.

E. 3.3.4

Der Beschuldigte ist damit vom Vorwurf des vorsätzlichen bzw. eventualvorsätzlichen pflichtwidrigen Verhaltens bei Unfall im Sinne von Art. 92 Abs. 1 SVG in Verbindung mit Art. 51 Abs. 1 SVG freizusprechen.

E. 3.3.5

Die Staatsanwaltschaft hat es auch hier unterlassen, zumindest in einem Eventualantrag ein fahrlässiges pflichtwidriges Verhalten bei Unfall einzuklagen. Aufgrund der vorliegenden Umstände erscheint es allerdings sehr fraglich, ob dem Beschuldigten diesbezüglich überhaupt ein pflichtwidriges Verhalten vorge-

- 18 -
worfen werden kann. Bei dieser Sachlage erscheint damit eine Rückweisung der Anklage an die Staatsanwaltschaft zur Ergänzung bzw. Verbesserung nicht angezeigt. 4. Strafzumessung 4.1. Es bleibt somit für die fahrlässige einfache Verkehrsregelverletzung im Sinne von Art. 90 Abs. 1 SVG in Verbindung mit Art. 27 Abs. 1 SVG in Verbindung mit Art. 41b Abs. 1 VRV und Art. 24 Abs. 4 SSV (Nichtgewähren des Vortritts beim Einfahren in einen Kreisverkehrsplatz) die Strafe zuzumessen. Bei diesem Tatbestand handelt es sich um eine Übertretung, für welche eine Busse auszusprechen ist (Art. 102 Abs. 1 SVG i.V.m. Art. 106 StGB). Eine solche kann bis Fr. 10'000.– betragen (Art. 106 Abs. 1 StGB) und ist zusammen mit einer Ersatzfreiheitsstrafe für den Fall der schuldhaften Nichtbezahlung je nach den Verhältnissen des Täters so zu bemessen, dass dieser die Strafe erleidet, die seinem Verschulden angemessen ist (Art. 106 Abs. 2 und Abs. 3 StGB). 4.2. Der Beschuldigte hat B._____ den Vortritt beim Einfahren in den Kreisverkehrsplatz nicht gewährt. Dabei ist es weder zu einem Sach- noch zu einem Körperschaden gekommen. Der Beschuldigte hat pflichtwidrig unvorsichtig und damit fahrlässig gehandelt. Die objektive und subjektive Tatschwere wiegt damit - angesichts des konkreten Strafrahmens und unter Berücksichtigung aller möglichen unter den Tatbestand von Art. 90 Abs. 1 SVG fallenden Delikte - als noch sehr leicht. Unter Berücksichtigung der persönlichen Verhältnisse des Beschuldigten (Urk. 4 S. 2 f.; Prot. I S. 5 ff.; Urk. 57 S. 2 ff.) sowie dessen Vorstrafe

wegen Fahrens ohne Haftpflichtversicherung sowie wegen missbräuchlicher Verwendung von Ausweisen und/oder Kontrollschilder (Urk. 13/2) erscheint eine Busse von Fr. 300.– als angemessen. Diese Busse ist zu bezahlen. 4.3. Für den Fall der schuldhaften Nichtbezahlung ist eine Ersatzfreiheitsstrafe von 3 Tagen festzusetzen (Art. 106 Abs. 2 StGB).

- 19 - 5. Widerruf Eine bedingt aufgeschobene Strafe kann widerrufen werden, wenn der Verurteilte während der Probezeit ein Verbrechen oder Vergehen begeht (Art. 46 Abs. 1 StGB). Vorliegend hat der Beschuldigte während laufender Probezeit eine Übertretung begangen. Damit ist der Antrag der Staatsanwaltschaft auf Widerruf der mit Strafbefehl der Staatsanwaltschaft Winterthur/Unterland, Zweigstelle Flughafen, vom 22. November 2011 (Unt.-Nr. D-4/2011/6559) ausgefallten bedingten Geldstrafe von 30 Tagessätzen zu je Fr. 130.– (entsprechend Fr. 3'900.–) abzuweisen. 6. Kosten- und Entschädigungsfolgen 6.1. Ausgangsgemäss – der Beschuldigte wird wegen einer Übertretung schuldig- und im Übrigen von sämtlichen Anklagevorwürfen im Zusammenhang mit dem Ereignis vom 4. April 2013 freigesprochen – sind dem Beschuldigten Kosten im Umfang von Fr. 250.– aufzuerlegen. Die übrigen Kosten der Untersuchung und der gerichtlichen Verfahren sind auf die Gerichtskasse zu nehmen (Art. 426 Abs. 1 StPO; Art. 428 Abs. 1 StPO). 6.2. Wird die beschuldigte Person ganz oder teilweise freigesprochen, so hat sie Anspruch auf Entschädigung ihrer Aufwendungen für die angemessene Ausübung ihrer Verfahrensrechte, Entschädigung der wirtschaftlichen Einbussen, die aus ihrer notwendigen Beteiligung am Strafverfahren entstanden sind und Genugtuung für besonders schwere Verletzungen ihrer persönlichen Verhältnisse, insbesondere bei Freiheitsentzug (Art. 429 Abs. 1 lit. a-c StPO). Zu den Entschädigungen für Aufwendungen zur Wahrung der Verfahrensrechte (Art. 429 Abs. 1 lit. a StPO) gehören primär die Kosten der frei gewählten Verteidigung, wenn die Verbeiständung angesichts der tatsächlichen oder rechtlichen Komplexität des Falls geboten war (Schmid, Handbuch StPO, 2. Aufl., N. 1810). 6.3. Vorliegend war der Beizug einer anwaltlichen Verteidigung gerechtfertigt. Der Verteidiger beantragt unter diesem Titel die Zusprechung einer Entschädi-

- 20 - gung von Fr. 8'899.20 für das gesamte Gerichtsverfahren (Urk. 55 und 56, zuzüglich die Aufwendungen für die Berufungsverhandlung). 6.4. Vor diesem Hintergrund und mit Verweis auf die Verordnung über die Anwaltsgebühren vom 8. September 2010 (AnwGebV) rechtfertigt es sich, dem Beschuldigten für das gesamte Verfahren eine Prozessentschädigung von pauschal Fr. 8'000.– (einschliesslich Mehrwertsteuer; §§ 2, 17 Abs. 1 lit. a und 18 Abs. 1 AnwGebV) für anwaltliche Verteidigung aus der Gerichtskasse zuzusprechen. Es wird erkannt: 1. Der Beschuldigte A. _____ ist schuldig der fahrlässigen einfachen Verletzung der Verkehrsregeln im Sinne von Art. 90 Abs. 1 SVG in Verbindung mit Art. 27 Abs. 1 SVG in Verbindung mit Art. 41b Abs. 1 VRV und Art. 24 Abs. 4 SSV (Nichtgewähren des Vortritts beim Einfahren in einen Kreisverkehrsplatz). 2. Von allen übrigen Vorwürfen im Zusammenhang mit dem Ereignis vom 4. April 2013 wird der Beschuldigte freigesprochen. 3. Der Beschuldigte wird bestraft mit einer Busse von Fr. 300.–. 4. Die Busse ist zu bezahlen. Beahlt der Beschuldigte die Busse schuldhaft nicht, so tritt an deren Stelle eine Ersatzfreiheitsstrafe von 3 Tagen. 5. Der Antrag der Staatsanwaltschaft auf Widerruf der mit Strafbefehl der Staatsanwaltschaft Winterthur/Unterland, Zweigstelle Flughafen, vom 22. November 2011 (Unt.-Nr. D-4/2011/6559) ausgefallten bedingten Geldstrafe von 30 Tagessätzen zu je Fr. 130.– (entsprechend Fr. 3'900.–) wird abgewiesen.

- 21 - 6. Dem Beschuldigten werden Kosten im Umfang von Fr. 250.– auferlegt. Die übrigen Kosten der Untersuchung und des gesamten Gerichtsverfahrens werden auf die Gerichtskasse genommen. 7. Dem Beschuldigten wird für das gesamte Verfahren eine Prozessent- schädigung von Fr. 8'000.– für anwaltliche Verteidigung aus der Gerichts- kasse zugesprochen.

E. 8

Schriftliche Mitteilung im Dispositiv an – die Verteidigung im Doppel für sich und zuhanden des Beschuldigten – die Staatsanwaltschaft Winterthur/Unterland sowie in vollständiger Ausfertigung an – die Verteidigung im Doppel für sich und zuhanden des Beschuldigten – die Staatsanwaltschaft Winterthur/Unterland und nach unbenütztem Ablauf der Rechtsmittelfrist bzw. Erledigung all- fälliger Rechtsmittel an – die Vorinstanz – das Strassenverkehrsamt des Kantons Zürich, Abteilung Administrativ- massnahmen, Richterliche Fahrverbote, 8090 Zürich, (PIN-Nr.: ...) – die Koordinationsstelle VOSTRA zur Entfernung der Daten gemäss Art. 12 Abs. 1 lit. d VOSTRA mittels Kopie von Urk. 13/2 – die Kapo ZH, KIA-ZH, mit separatem Schreiben

E. 9

Gegen diesen Entscheid kann bundesrechtliche Beschwerde in Straf- sachen erhoben werden. Die Beschwerde ist innert 30 Tagen, von der Zustellung der vollständigen, begründeten Ausfertigung an gerechnet, bei der Strafrechtlichen Abteilung des Bundesgerichtes (1000 Lausanne 14) in der in Art. 42 des Bundes- gerichtsgesetzes vorgeschriebenen Weise schriftlich einzureichen.

- 22 - Die Beschwerdelegitimation und die weiteren Beschwerdevoraussetzungen richten sich nach den massgeblichen Bestimmungen des Bundesgerichts- gesetzes. Obergericht des Kantons Zürich I. Strafkammer Zürich, 16. Oktober 2014 Der Präsident: Der Gerichtsschreiber: lic. iur. P. Marti lic. iur. M. Hauser

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.